



## Personelle Veränderungen bei der Verwaltung

Am 1. September 2009 tritt **Silvia Zimmermann** ihre Stelle als Gemeindevollschreiberin von Zäziwil an. Wir freuen uns auf eine erspriessliche und angenehme Zusammenarbeit. Im Namen des Gemeinderates, des Personals der Gemeindeverwaltung und der ganzen Bevölkerung heissen wir Silvia Zimmermann herzlich willkommen und wünschen ihr als neue Gemeindevollschreiberin viel Freude und Genugtuung bei der Arbeit.

**Monika Aeschlimann**, die ihre Lehre als Kauffrau bei der Gemeindeverwaltung Zäziwil erfolgreich abgeschlossen und seit Lehrende verschiedene personelle Engpässe überbrückt hat, verlässt uns auf Ende August 2009, um eine neue berufliche Herausforderung anzunehmen. Wir danken Monika Aeschlimann für ihr grosses Engagement und die Bereitschaft, ihr Arbeitsverhältnis bis zum Abschluss des Militärdienstes von Beat Howald zu verlängern. Für ihren zukünftigen beruflichen und privaten Lebensweg wünschen wir ihr alles Gute!

**Beat Howald** hat nach Abschluss seines Militärdienstes den Tätigkeitsbereich von Monika Aeschlimann auf 17. August 2009 wieder übernommen. Auch ihm wünschen wir einen guten Start in den zivilen Arbeitsalltag.

Gemeinderat Zäziwil

## Bändelverkauf an der Brächette

Wir suchen Schülerinnen und Schüler, die bereit sind, an der Brächette Bündeli zu verkaufen.

Pro verkauftes Bündeli erhältst du 50 Rappen. Du kannst selber bestimmen, wie lange du am Anlass Bündeli verkaufen möchtest.

Interessiert? Dann melde dich bitte bei der Gemeindeverwaltung, Telefon 031 710 33 33, an. Wenn vorhanden, nimm bitte ein grosses Portemonnaie selber mit.

## **Zu vermieten 5 ½ - Zimmer-Wohnung**

An der Bernstrasse 1, im Gemeindehaus, vermieten wir ab 1. November 2009 oder nach Vereinbarung eine schöne, helle und grosszügige

### **5 ½ - Zimmer-Wohnung**

#### **2. Stock**

- Moderne Küche mit Glaskeramikkochfeld, Geschirrspüler
- Eigene Waschmaschine und Tumbler
- Platten- und Laminatböden
- Kellerabteil
- Garage
- Lift.

Miete Fr.1'654.00 inkl. NK und Garage.

Für eine Wohnungsbesichtigung nehmen Sie bitte direkt mit der Mieterin Nicole Hertig, Natel 079 664 60 66, Kontakt auf.

Haben Sie Fragen? Die Gemeindeverwaltung Zäziwil, Gemeindeschreiberin Silvia Zimmermann, Telefon 031 710 33 35, hilft Ihnen gerne weiter.

## **Dorfladen Treffpunkt**

Wie den Medien entnommen werden konnte, wird der Dorfladen Treffpunkt noch bis zum 31. Dezember 2009 durch Gabi Pauli geführt. Sie und ihr Team freuen sich, die Kundschaft noch bis Ende Jahr zu bedienen.

Der Gemeinderat ist für die Erhaltung des Lebensmittelladens bestrebt und sucht im Rahmen seiner Möglichkeiten nach Lösungen. Zurzeit sind Verhandlungen mit einem Interessenten im Gang, um den Dorfladen ab dem nächsten Jahr weiter führen zu können.

## **Gebäudeversicherung**

### **Obligatorische Grundversicherung**

Obligatorische Versicherung aller Gebäude im Kanton Bern gegen Feuer-, Elementar- sowie mit begrenzter Deckung gegen Terror- und Unruheschäden.

Die Gebäude sind obligatorisch bei der Gebäudeversicherung des Kantons Bern (GVB) und nicht anderweitig zu versichern.

Fahrnisbauten, d.h. Bauten, die nur für eine zeitlich beschränkte Dauer erstellt sind, sowie kleine Objekte, die ohne Baurecht auf fremdem Boden stehen, sind nicht bei der Gebäudeversicherung, sondern als Fahrhaben bei einer privaten Versicherung zu versichern.

### **Freiwillige Zusatzversicherungen**

GVB Plus: Umgebungsversicherung gegen Feuer- und Elementarschäden, nicht aber gegen Hagelschäden.

GVB Top: schliesst weitgehend bisherige Deckungslücken bei Schäden am Gebäude.

### **Freiwillige Grundversicherung**

Versicherung für bauliche Einrichtungen ausserhalb des Gebäudes wie freistehende Mauern, Geländer, Treppen, Brunnen, Schwimmbecken, Silos, Stützmauern, Kanalisationsleitungen.

Wünscht der Eigentümer derartige Einrichtungen gegen die gleichen Gefahren wie bei der obligatorischen Grunddeckung zu versichern, so hat er diese Einrichtungen einzeln mit den entsprechenden Kostenangaben aufzuführen.

Die freiwillige Versicherung kann auch zusätzlich zu GVB Plus abgeschlossen werden. Dies ist unbedingt zu empfehlen, wenn die zu schützenden baulichen Erzeugnisse ausserhalb des Gebäudes mehr als 5 % des gesamten Gebäudeversicherungswertes ausmachen. Der Abschluss einer freiwilligen Versicherung ist nur bei der GVB möglich.

### **Bauversicherung**

Versicherung für Neu-, An- und Ausbauten von Gebäuden, deren Kosten Fr. 20'000 übersteigen.

Zum Abschluss der Bauversicherung benötigt die GVB folgende Unterlagen:

- Vollständig ausgefüllte und unterzeichnete Versicherungsanmeldung
- Situationsplan mit Massangaben
- Kostenvoranschlag, soweit möglich nach Arbeitsgattungen geordnet

Wünscht der Eigentümer eine Bauversicherung ohne Zusatzleistungen GVB Plus, so ist dies auf der Vorderseite unter Bemerkungen aufzuführen.

### **Einreichen der Versicherungsanmeldung**

Anmeldungen für die Grundversicherung sind bei der Gemeindeverwaltung einzureichen, weil die Gemeinde für die ordnungsgemässe Strassennummierung verantwortlich ist und eine Kontrolle über die Versicherung baulicher Veränderungen führt. Entsprechende Formulare sind bei der Gemeindeverwaltung erhältlich.

## Informationen der AHV-Zweigstelle

### Beitragspflicht für Nichterwerbstätige und Selbständigerwerbende

#### Nichterwerbstätige

Personen, die kein oder nur ein geringes Einkommen erzielen, gelten als Nichterwerbstätige:

- vorzeitig Pensionierte
- IV-Rentenbezüger/innen
- Studierende
- „Weltenbummler“
- Ehegatten von Pensionierten
- ausgesteuerte Arbeitslose
- Geschiedene und Verwitwete
- nicht voll und auf die Dauer Erwerbstätige.

Damit keine Beitragslücken entstehen (was zu einer späteren Rentenkürzung führen kann) haben Nichterwerbstätige Beiträge an die AHV/IV/EO zu entrichten und zwar ab dem 1. Januar nach Vollendung des 20. Altersjahrs bis zum Erreichen des ordentlichen Rentenalters.

Wer noch nicht als Nichterwerbstätige(r) erfasst ist, hat sich bei der AHV-Zweigstelle zu melden.

#### Selbständigerwerbende

sind Personen, die

- unter eigenem Namen und auf eigene Rechnung arbeiten, indem sie z.B. nach Aussen mit eigenem Firmennamen auftreten und
- in unabhängiger Stellung und auf ihr eigenes wirtschaftliches Risiko tätig sind, indem, sie z.B. Investitionen tätigen, Personal beschäftigen, ihre Betriebsorganisation frei wählen und für mehrere Auftraggebende tätig sind.

Ob eine versicherte Person im Sinne der AHV selbständig erwerbend ist, beurteilt die Ausgleichskasse im Einzelfall für jedes Entgelt separat.

Auch Selbständigerwerbende haben Beiträge an die AHV/IV/EO zu entrichten. Sie sind dagegen nicht gegen Arbeitslosigkeit und Unfall versichert. Zudem fallen sie nicht unter das Obligatorium der beruflichen Vorsorge (BVG).

Anmeldeformulare und Merkblätter können im Internet unter [www.akbern.ch](http://www.akbern.ch) (Rubriken „Formulare“ und „Merkblätter“) abgerufen werden oder sind bei der AHV-Zweigstelle erhältlich.

## Seniorenachmittag - Terminänderung

### Achtung: Terminänderung!

Zum Seniorenachmittag am **10. September 2009, 14.30 Uhr** laden wir wieder in das Kirchensäli ein. Auch wenn Sie bisher noch nicht dabei gewesen sind, dürfen Sie herzlich gern kommen! Wir freuen uns immer auf neue Gesichter in unserer fröhlichen Runde.

Mit besten Grüßen, Ihr Pfarrer Harald Doepner

## Einladung zur Lehnhubelpredigt

**Sonntag, 30. August, 10.00 Uhr**

Gottesdienst im Grünen für die Region auf dem Lehnhubel, Reutenen. Im Anschluss wird die Grillstelle in Betrieb genommen. Nehmt doch etwas zum Bräteln mit, Getränke werden offeriert. Bei schlechtem Wetter findet der Gottesdienst in der Kirche Zäziwil statt.

Wir freuen uns, miteinander den Gottesdienst zu feiern und "zäme z'Mittag z'ässe".

Herzliche Grüsse, Harald Doepner

## Frauenverein Zäziwil und Umgebung

### Anlässe im September 2009

---

- |               |  |
|---------------|--|
| 1. Sept. 2009 | <b>Seniorenreise</b><br>Besammlung: Zäziwil Kirchenplatz, 12.30 Uhr<br>Mirchel und Reutenen, Dorfplatz, 12.15 Uhr<br>Eine Fahrt ins Blaue mit Andacht<br>Anmeldung: Bis Samstagabend, 29. August 2009 bei<br>Haldimann Renate, Zäziwil, 031 711 18 23<br>oder Iseli Marianne, Mirchel, 031 711 30 51 |
| 8. Sept. 2009 | <b>Seniorenessen oder zämä ässe 50+</b> im Gasthof Krone Zäziwil. Das Mittagessen wird um 12.00 Uhr zum Preis von Fr. 16.00 serviert. Anmelden bis am vorangehenden Montag bei Ruth Rothenbühler, Telefon 031 711 09 66  |

12. Sept. 2009      **Brockenstube** in der Zivilschutzanlage Zäziwil ist geöffnet von 09.00 - 11.00 Uhr.  
Profitieren Sie wiederum von unserem günstigen Verkauf von gut erhaltenen Kleidern, Schuhen, Möbeln, Lampen, Geschirr, Haushaltsgeräten, etc. Gleichzeitig nehmen wir gerne Kleider und Waren in sauberem und gutem Zustand entgegen.

Unbrauchbare Gegenstände weisen wir zurück.  
**Neu mit Kaffeeecke.**

30. Sept. 2009      An der Brächette ist die **Brockenstube** von 09.00 - 16.00 Uhr geöffnet.

### **Vereinsreise**

---

**Freitag, 16. Oktober 2009**  
**Besichtigung / Führung Flughafen Belp**

Abfahrt:              Zäziwil Kirchenplatz, 15.00 Uhr mit PW  
Kosten:                Fr.10.00 pro Person  
Wichtig:                Bitte ID oder Pass mitnehmen  
1,5 Std. Führung mit anschliessendem Nachtessen im Restaurant Jägerheim, Belp  
Anmeldung:            bis Freitag, 4. September 2009  
                              bei Marianne Iseli, Mühleweg 5, 3532 Mirchel  
                              Telefon 031 711 30 51 oder E-Mail: wmiseli@gmx.ch

<b>Kulturverein Reutenen</b>
------------------------------

### **Trilogie Berner Dichter**

Der Kulturverein Reutenen lädt ein zu Lesungen mit musikalischer Umrahmung

Es spricht und liest:    Dr. rer. pol. Samuel Kislig

Trilogie 1. Teil            **28. August 2009**  
                                  Leben und Schaffen von  
                                  Jeremias Gotthelf (1797 - 1854)

Beginn: **20.00 Uhr**  
Ort: **Schulhaus Reutenen, Zäziwil**  
Eintritt: Fr. 8.00

nächste Lesungen: 11. September 2009 Simon Gfeller (1868 - 1943)  
30. Oktober 2009 Paul Eggenberger (1918 - 2004)

## Jugenträff Zäziwil

### 5. September 2009 ab 19.30 Uhr Brätle im Jugenträff Zäziwil

Alli 7. - 9. Klässler vo Zäziwil/Mirchel si härzlech zum ne z`friedene Brätliabe im Jugenträff iglade. Chömet nume mal cho luege!

z`Jugenträffteam

## Schnuppertraining Jugendriege Zäziwil

Wenn du zu wenig Bewegung hast und nach einer Lektion Unterricht schon nicht mehr stillsitzen kannst, wenn du

- gerne deinen Mut, deine Kraft und deine Schnelligkeit unter Beweis stellst,
- dich gerne in Wettkämpfen mit anderen misst,
- bei Spiel und Spass zu begeistern bist und dies nicht nur vor dem Computer

dann bist du bei uns an der richtigen Adresse. Wir werden sicher etwas für dich zu bieten haben.

Am Freitag, **28. August 2009 um 18.30 Uhr** erwartet dich in der Turnhalle Zäziwil ein motiviertes Leiterteam zum Schnuppertraining.

Mitbringen musst du nur gute Laune und wenn vorhanden, einen Trainingsanzug und Turnschuhe. Für den Rest werden wir besorgt sein.

Lass dich überraschen...

## **Spielgruppenverein Windredli Zäziwil Einladung zur Hauptversammlung 2009**

Wir laden Sie herzlich zu unserer diesjährigen Hauptversammlung ein. Sie findet statt am: **27. August 2009 um 20.00 Uhr** im Restaurant Bahnhöfli in Zäziwil.

Traktandenliste:

1. Begrüssung, evtl. Stimmzähler
2. Protokoll HV 2008
3. Jahresbericht 2008/2009
4. Jahresrechnung 2008/2009  
(Revisorenbericht)
5. Budget 2009/2010
6. Wahlen
7. Verschiedenes

Freundlich lädt ein  
Spielgruppe Windredli

## **Landi Märli Zäziwil**

Wir möchten Sie ganz herzlich zu unserem Märli in der Filiale Zäziwil einladen. Dieser findet statt:

**Freitag und Samstag ,04. / 05. September 2009**

- Festwirtschaft
- Getränkedegustation
- Weidegustation
- Pelettkaminofendemo
- Brotbackautomatdemo
- Luftschloss für Kinder
- Ponyreiten (nur Samstag)

Grosser Racletteabend mit der Käserei Zäziwil  
Freitag 04. September 2009 ab 19.00 Uhr  
Bar mit DJ Tinu (Oldies)

Redaktion: Gemeindeverwaltung, 3532 Zäziwil, Tel. 031 710 33 33